

ACTE ALE ORGANELOR DE SPECIALITATE ALE ADMINISTRAȚIEI PUBLICE CENTRALE

AUTORITATEA NAȚIONALĂ DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI

ORDIN

pentru aprobarea Contractului-cadru de vânzare-cumpărare a energiei electrice încheiat între [producător de energie electrică] și [furnizor implicit] și a Contractului-cadru de vânzare-cumpărare a energiei electrice pentru acoperirea consumului propriu tehnologic al rețelelor electrice de distribuție încheiat între [producător de energie electrică] și [operator de distribuție]

Având în vedere prevederile art. 11 alin. (1) și alin. (2) lit. a), f) și h) din Legea energiei electrice nr. 13/2007, cu modificările și completările ulterioare, și ale Ordinului președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004 pentru aprobarea Codului comercial al pieței angro de energie electrică,

în temeiul dispozițiilor art. 7 alin. (4) din Hotărârea Guvernului nr. 1.428/2009 privind organizarea și funcționarea Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei, cu completările ulterioare,

președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei emite următorul ordin:

Art. 1. — Se aprobă Contractul-cadru de vânzare-cumpărare a energiei electrice încheiat între [producător de energie electrică] și [furnizor implicit], prevăzut în anexa nr. 1, care face parte integrantă din prezentul ordin.

Art. 2. — Se aprobă Contractul-cadru de vânzare-cumpărare a energiei electrice pentru acoperirea consumului propriu tehnologic al rețelelor electrice de distribuție, încheiat între [producător de energie electrică] și [operator de distribuție], prevăzut în anexa nr. 2, care face parte integrantă din prezentul ordin.

Art. 3. — Producătorii de energie electrică, furnizorii implicați și operatorii de distribuție vor duce la îndeplinire prevederile prezentului ordin.

Art. 4. — Departamentele de specialitate din cadrul Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei vor urmări respectarea prevederilor prezentului ordin.

Art. 5. — La data intrării în vigoare a prezentului ordin se abrogă Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 11/2007 pentru modificarea Contractului-cadru de vânzare-cumpărare a energiei electrice încheiat între [producător de energie electrică] și [furnizorul consumatorilor captivi], precum și pentru modificarea Contractului-cadru de vânzare-cumpărare a energiei electrice pentru acoperirea consumului propriu tehnologic al rețelelor electrice de distribuție, încheiat între [producător de energie] și [operator de distribuție], publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 433 din 28 iunie 2007.

Art. 6. — Prezentul ordin se publică în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei,

Iulius Dan Plaveti

București, 23 decembrie 2010.

Nr. 43.

ANEXA Nr. 1

CONTRACT-CADRU

de vânzare-cumpărare a energiei electrice încheiat între [producător de energie electrică] și [furnizor implicit]

Nr. ... din data

Părțile contractante

Între, producător de energie electrică, cu sediul în,
adresa, județul, cod poștal, telefon, telex,
fax, cod fiscal, înscris în registrul comerțului la nr., cont de virament
nr., deschis la, titular al Licenței ANRE nr., reprezentat legal prin,
având calitatea de vânzător, pe de o parte,

și

....., furnizor care furnizează energie electrică unor consumatori la tarife
reglementate, cu sediul în, adresa, județul,
cod poștal, telefon, telex, fax, cod fiscal, înmatriculat în
registrul comerțului la nr., cont de virament nr., deschis la, titular al Licenței ANRE
nr., reprezentat legal prin, având calitatea de cumpărător, pe de altă parte,

s-a încheiat prezentul contract.

Terminologie

Art. 1. — Termenii utilizați în prezentul contract sunt definiți în anexa nr. 1.

Obiectul contractului

Art. 2. — (1) Obiectul prezentului contract îl reprezintă vânzarea de către vânzător și cumpărarea de către cumpărător, în vederea furnizării în regim reglementat către consumatorii săi alimentați la tarife reglementate, a cantităților de energie electrică orare, prevăzute în anexa nr. 2, la prețul de contract prevăzut în anexa nr. 3. Cantitățile de energie electrică și prețul sunt stabilite în conformitate cu reglementările emise de către ANRE.

(2) Prin prezentul contract se asigură distinct și veniturile necesare vânzătorului pentru plata serviciilor conexe (transport — componenta de introducere în rețea, decontare, după caz), determinate conform reglementărilor specifice emise de către ANRE.

(3) Veniturile necesare vânzătorului pentru plata serviciului de transport, asigurate prin prezentul contract, reprezintă cota-parte din obligațiile de plată ale vânzătorului către Compania Națională de Transport al Energiei Electrice „Transelectrica” — S.A. pentru serviciul de transport, corespunzătoare cantităților de energie electrică tranzacționate prin prezentul contract.

Art. 3. — (1) Cantitățile de energie electrică contractate și prețul de contract vor fi revizuite conform Metodologiei de stabilire a prețurilor și a cantităților de energie electrică vândute de producători pe bază de contracte reglementate și a prețurilor pentru energia termică livrată din centrale cu grupuri de cogenerare, aprobată prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 57/2008, cu modificările și completările ulterioare, în vigoare, sau conform ordinelor/deciziilor de stabilire a tarifelor reglementate de vânzare a energiei electrice, emise de ANRE, atunci când sunt îndeplinite prevederile art. 19. Cantitățile de energie electrică și prețul din contract revizuite vor face obiectul unor acte adiționale la prezentul contract.

(2) Cantitățile de energie electrică din contract se pot modifica conform prevederilor procedurii de modificare a cantităților din contractele reglementate de vânzare-cumpărare încheiate între producători și furnizorii consumatorilor captivi, în vigoare.

(3) Persoana/Persoanele de contact, calea de comunicare stabilite conform prevederilor procedurii de modificare a cantităților din contractele reglementate de vânzare-cumpărare încheiate între producători și furnizorii consumatorilor captivi, precum și modalitatea de convenire a noilor valori sunt prevăzute în anexa nr. 4.

Condițiile de desfășurare a vânzării/cumpărării

Art. 4. — (1) Cumpărătorul achiziționează de la vânzător, la prețul de contract, pe fiecare interval orar, cantitatea de energie electrică specificată în tabelele 2.1—2.12 din anexa nr. 2.

(2) Părțile pot conveni de comun acord asupra modificării cantităților de energie electrică contractate în limita a $\pm 2,5\%$ din cantitățile de energie electrică contractate lunar, conform prevederilor din tabelul 2.0 din anexa nr. 2, parcurgând etapele prevăzute în Procedura de modificare a cantităților din contractele reglementate de vânzare-cumpărare încheiate între producători și furnizorii consumatorilor captivi, cu specificațiile din anexa nr. 4. Limitarea nu include cazul modificării cantităților de energie electrică contractate în situația migrării consumatorilor eligibili.

Art. 5. — Vânzătorul poate să își îndeplinească obligația de a vinde energia contractată prin:

a) producerea de către oricare dintre unitățile de producție operate de acesta;

b) cumpărarea de energie conform prevederilor Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004, în vigoare la data încheierii prezentului contract, și ale Metodologiei de stabilire a prețurilor și a cantităților de energie electrică vândute de producători pe bază de contracte reglementate și a prețurilor pentru energia termică livrată din centrale cu grupuri de cogenerare, aprobată prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 57/2008, cu modificările și completările ulterioare.

Art. 6. — Niciuna dintre prevederile prezentului contract referitoare la obligațiile vânzătorului de a vinde la prețul de contract cantitățile de energie electrică prevăzute în contract nu exonerează vânzătorul de obligația de a respecta strict dispozițiile operatorului de transport și de sistem date în conformitate cu prevederile Codului tehnic al rețelei electrice de transport, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 20/2004, și ale Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

Art. 7. — Niciuna dintre prevederile prezentului contract referitoare la obligațiile cumpărătorului de a cumpăra la prețul de contract cantitățile de energie electrică prevăzute în contract nu exonerează cumpărătorul de obligația de a respecta strict dispozițiile operatorului de transport și de sistem date în conformitate cu prevederile Codului tehnic al rețelei electrice de transport, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 20/2004, și ale Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

Art. 8. — Cantitatea de energie electrică tranzacționată de părți conform prezentului contract reprezintă schimbul bloc sau face parte din schimbul bloc notificat de fiecare dintre părți, conform prevederilor Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

Art. 9. — (1) În vederea producerii efectelor contractului, fiecare parte se înregistrează în prealabil la operatorul pieței de echilibrare ca parte responsabilă cu echilibrarea sau transferă responsabilitatea echilibrării unei alte părți responsabile cu echilibrarea și trebuie să notifice, direct sau indirect, operatorului pieței de echilibrare schimbul bloc conform cantităților de energie electrică din prezentul contract.

(2) Penalizările financiare pe care o parte ar trebui să le plătească pentru dezechilibre conform prevederilor Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004, ca urmare a transmiterii de către cealaltă parte a notificării fizice incorecte, vor fi plătite de partea care a notificat incorect. Dacă ambele părți transmit notificări fizice incorecte, penalizările financiare aferente sunt suportate de ambele părți.

Facturarea și condițiile de plată

Art. 10. — Contravaloarea energiei electrice ce urmează a fi primită de către vânzător de la cumpărător, conform prezentului contract, în fiecare lună contractuală se calculează cu următoarea formulă:

$$V = \sum_{h=1}^n (Q_h \times p_h) + A \quad [lei],$$

unde:

— Q_h — cantitatea de energie electrică contractată în fiecare oră h , determinată conform anexelor nr. 2 și 4, în MWh;

— p_h — prețul de contract, pentru fiecare oră h , determinat conform anexei nr. 3, în lei/MWh;

— A — contravaloarea serviciilor conexe, definite conform prevederilor art. 2 alin. (2);

— n — numărul de ore dintr-o lună calendaristică.

Art. 11. — Pe întreaga durată a contractului, nu mai târziu de 5 zile financiare după terminarea fiecărei luni de contract, vânzătorul va emite către cumpărător o factură cu suma care trebuie plătită de cumpărător pentru respectiva lună de contract, calculată conform prevederilor art. 10 (în care pentru termenul A se consideră o valoare estimată), și care va conține și valoarea de regularizare pentru recuperarea contravalorii serviciului de transport realizat pentru luna de contract anterioară celei pentru care este emisă factura.

Art. 12. — Cumpărătorul va plăti factura în termen de 10 zile financiare de la data emiterii sale.

Art. 13. — În cazul neîndeplinirii în termen de 15 zile de la data scadenței a obligațiilor prevăzute la art. 12, cumpărătorul va plăti pentru fiecare zi de întârziere o sumă egală cu nivelul dobânzii de întârziere percepute pentru neplata la termen a obligațiilor către bugetul de stat, începând cu prima zi după data scadenței până în ziua plății (exclusiv). Valoarea totală a dobânzilor nu poate depăși valoarea sumei datorate.

Art. 14. — În cazul în care o sumă facturată de către vânzător este contestată integral sau în parte de către cumpărător, acesta va înainta o notă explicativă vânzătorului, în termen de maximum 3 zile financiare de la primirea facturii, cuprinzând obiecțiile sale, și va plăti suma rămasă necontestată până la data scadenței. Contestățiile ulterioare termenului menționat nu se vor lua în considerare. Vânzătorul se obligă să răspundă contestației în maximum 3 zile financiare de la primirea acesteia. Pentru sumele contestate, dar stabilite ulterior pe cale amiabilă sau hotărâre judecătorească a fi datorate de cumpărător, acesta va plăti pe lângă suma datorată o sumă calculată conform prevederilor art. 13.

Art. 15. — Plata facturii va fi efectuată în lei, conform legislației, în contul vânzătorului. Se consideră drept dată de efectuare a plății data la care suma plătită apare în extrasul de cont al cumpărătorului.

Obligații și garanții

Art. 16. — (1) Părțile se obligă una față de cealaltă să dețină pe parcursul derulării contractului toate aprobările necesare fiecăreia pentru exercitarea obligațiilor cuprinse în prezentul contract, respectând în același timp toate prevederile legale.

(2) Părțile se obligă una față de cealaltă să asigure accesul, conform legii, cu restricții de confidențialitate conform prevederilor art. 23, la toate informațiile, documentațiile, datele sau cunoștințele necesare pentru buna derulare a prezentului contract.

(3) Daunele dovedite a fi produse uneia dintre părți din vina celeilalte părți vor fi suportate de partea vinovată.

Art. 17. — Părțile garantează una celeilalte că prezentul contract reprezintă o obligație validă, legală, opozabilă în justiție în termenii prezentului contract.

Modificarea circumstanțelor

Art. 18. — În sensul prezentului contract, *modificare de circumstanțe* semnifică modificarea cadrului legislativ, existența unor hotărâri judecătorești definitive și irevocabile, existența unor condiții sau modificări ale statutului părților care împiedică îndeplinirea obligațiilor contractuale, precum și alte situații prevăzute în reglementările specifice emise de ANRE.

Art. 19. — Dacă apare o modificare de circumstanțe, părțile pot solicita ANRE, împreună sau separat, dar cu acordul celeilalte părți, revizuirea prețului de contract și/sau a cantităților de energie electrică din contract.

Durata contractului și condiții de desfășurare a acestuia

Art. 20. — Prezentul contract este valabil până la data de [31.12.2013].

Art. 21. — La data intrării în vigoare a oricărei legi, ordonanțe, ordonanțe de urgență sau hotărâri a Guvernului care prevede restructurarea vânzătorului prin divizarea acestuia în mai multe societăți comerciale ori care transferă proprietatea unora dintre capacitățile din portofoliul de capacități al contractului către alte societăți, preluarea drepturilor și obligațiilor din prezentul contract privind prețurile și cantitățile de energie electrică de către fiecare parte rezultantă se va stabili conform prevederilor art. 19.

Art. 22. — La data intrării în vigoare a oricărei legi, ordonanțe, ordonanțe de urgență sau hotărâri a Guvernului care prevede restructurarea cumpărătorului ori prin care se cedează portofoliul de clienți al cumpărătorului altor societăți, preluarea drepturilor și obligațiilor din prezentul contract privind prețurile și cantitățile de energie electrică de către fiecare parte rezultantă se va stabili conform prevederilor art. 19.

Confidențialitatea

Art. 23. — (1) Fiecare parte se obligă să asigure confidențialitatea tuturor informațiilor, documentațiilor, datelor sau cunoștințelor furnizate de către cealaltă parte în baza prezentului contract și să nu le dezvăluie unei terțe părți, în totalitate sau parțial, fără consimțământul scris al celeilalte părți contractante.

(2) Fac excepție de la prevederile alin. (1):

a) informațiile solicitate de autoritățile competente, în conformitate cu reglementările în vigoare;

b) informațiile care au fost făcute publice până la încheierea contractului;

c) informațiile solicitate de operatorul de transport și de sistem, în conformitate cu prevederile Codului tehnic al rețelei electrice de transport, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 20/2004, și ale Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

(3) Prevederile alin. (1) rămân valabile timp de 5 ani după încetarea valabilității prezentului contract.

Forța majoră

Art. 24. — (1) Părțile sunt exonerate de orice răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau totală a obligațiilor ce decurg din prezentul contract dacă aceasta este rezultatul acțiunii forței majore. Circumstanțele de forță majoră sunt cele care pot apărea pe perioada derulării prezentului contract în urma producerii unor evenimente deosebite (calamități naturale, război, embargo etc.), care nu au putut fi luate în considerare de părți la încheierea contractului și care sunt în mod rezonabil în afara voinței și controlului părților.

(2) Partea care invocă forța majoră trebuie să notifice acest lucru în scris celeilalte părți în termen de 3 zile de la apariția acesteia, cu confirmarea ulterioară a organelor competente de la locul producerii evenimentului ce constituie forță majoră.

(3) Neîndeplinirea obligației de comunicare a forței majore nu înlătură efectul exonerant de răspundere al acesteia, dar antrenează obligația părții care o invocă de a repara pagubele cauzate celeilalte părți prin faptul necomunicării.

Răspunderea contractuală

Art. 25. — Pentru neexecutarea, în totalitate sau în parte, a obligațiilor prevăzute în prezentul contract, părțile răspund conform legii.

Art. 26. — Părțile convin ca litigiile ce decurg din interpretarea și/sau derularea prezentului contract care nu pot fi soluționate pe cale amiabilă să fie supuse instanțelor judecătorești competente.

Art. 27. — Niciuna dintre părți nu poate cesiona parțial sau total drepturile și obligațiile decurgând din prezentul contract fără obținerea prealabilă a acordului scris al celeilalte părți.

Încetarea contractului

Art. 28. — Prezentul contract încetează să își producă efectele în următoarele cazuri:

a) terminarea perioadei de valabilitate stabilite conform prevederilor art. 20;

b) în caz de dizolvare, lichidare, faliment, retragere a licenței uneia dintre părțile contractante, părțile fiind însă ținute să își îndeplinească obligațiile contractuale rezultate până în momentul apariției cauzei; partea care se află în una dintre aceste situații are obligația să notifice celeilalte părți data apariției situației, care va fi considerată data de la care prezentul contract încetează să își producă efectele, în cel mult 3 zile de la apariția situației;

c) prin ordin/decizie al/a președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei de încetare a aplicării

Prezentul contract a fost încheiat la data de [...], în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte contractantă.

Semnatari:

Reprezentantul legal al vânzătorului,

.....

Reprezentantul legal al cumpărătorului,

.....

NOTĂ:

Contractul se poate completa cu prevederi specifice conform înțelegerii părților, cu condiția ca acestea să nu fie contrare prevederilor din contractul-cadru și reglementărilor specifice emise de ANRE.

*ANEXA Nr. 1
la contractul-cadru*

TERMINOLOGIE

<i>ANRE</i>	Autoritatea Națională de Reglementare în Domeniul Energiei
<i>Furnizor implicit</i>	Persoană juridică, titular al unei licențe de furnizare, care asigură alimentarea cu energie electrică a unuia sau mai multor consumatori, la tarife reglementate pe baza unui contract de furnizare
<i>Lună contractuală</i>	O lună calendaristică din cadrul unui an calendaristic
<i>Parte/Părți</i>	[producător de energie electrică] sau [furnizor implicit]/[producător de energie electrică] și [furnizor implicit]
<i>Parte responsabilă cu echilibrarea</i>	Titular de licență care a fost înregistrat de operatorul de transport și de sistem ca parte responsabilă cu echilibrarea, în conformitate cu prevederile Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004; o parte responsabilă cu echilibrarea își poate asuma, de asemenea, responsabilitatea echilibrării pentru alți titulari de licență
<i>Producător de energie electrică</i>	Persoană fizică sau juridică, titulară de licență pentru producerea energiei electrice (în înțelesul prezentei definiții sunt incluși și autoproducătorii de energie electrică, producătorii independenți de energie electrică și Societatea Națională „Nuclearelectrica” — S.A.); sunt exceptați producătorii de energie electrică calificați pentru producție prioritară necontrolabilă
<i>Schimb bloc</i>	Schimb de energie electrică între două părți responsabile cu echilibrarea
<i>Zi financiară</i>	Orice zi în care banca prin care operează părțile este deschisă pentru operațiuni financiare

CANTITĂȚI DE ENERGIE ELECTRICĂ CONTRACTATETabelul 2.0 — Cantități de energie electrică contractate lunar
MWh

Nr. crt.	Luna	Cantitatea de energie electrică
1.	Ianuarie	
2.	Februarie	
3.	Martie	
4.	Aprilie	
5.	Mai	
6.	Iunie	
7.	Iulie	
8.	August	
9.	Septembrie	
10.	Octombrie	
11.	Noiembrie	
12.	Decembrie	

NOTE:

1. Tabelele 2.0—2.12 se completează conform datelor transmise de ANRE și pe perioada stabilită de aceasta.
2. Tabelul 2.0 se completează la semnarea contractului sau la modificarea cantităților de energie electrică reglementate de către ANRE.
3. Tabelele 2.1—2.12 se convin și se completează de părți cu cel puțin 5 zile înainte de începutul fiecărei luni calendaristice, pornind de la referința orară transmisă de ANRE. În absența înțelegerii părților privind cantitățile orare, referința orară transmisă de ANRE este obligatorie.

Tabelul 2.1 — Cantități de energie electrică orare contractate în luna ianuarie
MWh

Ora		Cantități de energie electrică orare contractate în ianuarie
De la	Până la	Zi calendaristică
0,00	1,00	
1,00	2,00	
2,00	3,00	
3,00	4,00	
4,00	5,00	
5,00	6,00	
6,00	7,00	
7,00	8,00	
8,00	9,00	
9,00	10,00	
10,00	11,00	
11,00	12,00	
12,00	13,00	
13,00	14,00	
14,00	15,00	
15,00	16,00	
16,00	17,00	

Ora		Cantități de energie electrică orare contractate în ianuarie
De la	Până la	Zi calendaristică
17,00	18,00	
18,00	19,00	
19,00	20,00	
20,00	21,00	
21,00	22,00	
22,00	23,00	
23,00	24,00	

NOTĂ:

Tabelele 2.2.—2.12 se întocmesc similar tabelului 2.1 pentru lunile februarie—decembrie.

*ANEXA Nr. 3
la contractul-cadru*

PREȚURI DE CONTRACT

Prețul de contract pentru orele de noapte estelei/MWh, reprezentând prețul reglementat, aprobat prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Prețul de contract pentru orele de zi este lei/MWh, reprezentând prețul reglementat, aprobat prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Orele de noapte sunt, aprobate prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Orele de zi sunt, aprobate prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Prețul de contract se aplică pentru fiecare tranzacție orară din contract.

*ANEXA Nr. 4
la contractul-cadru*

**PREVEDERI SPECIFICE
privind procedura de derulare a contractului**

Persoana/Persoanele de contact din partea vânzătorului

Persoana/Persoanele de contact din partea cumpărătorului

Căile de comunicare convenite

Repere de timp privind transmiterea datelor specifice între părți, precum și între părți și autoritățile desemnate prin lege sau reglementări să le primească, specificații privind procedura de modificare a cantităților de energie electrică orare, cu respectarea condiției prevăzute la art. 4 alin. (2) din contract.

ANEXA Nr. 2

CONTRACT-CADRU

de vânzare-cumpărare a energiei electrice pentru acoperirea consumului propriu tehnologic al rețelelor electrice de distribuție, încheiat între [producător de energie electrică] și [operator de distribuție]

Nr. ... din data ...

Părțile contractante

Între, producător de energie electrică, cu sediul în, adresa, județul, cod poștal, telefon, telex, fax, cod fiscal, înscris în registrul comerțului la nr., cont de virament nr., deschis la, titular al Licenței ANRE nr., reprezentat legal prin, având calitatea de vânzător, pe de o parte,

și, operator de distribuție, cu sediul în, adresa, județul, cod poștal, telefon, telex, fax, cod fiscal, înmatriculat în registrul comerțului la nr., cont de virament

nr., deschis la, titular al Licenței ANRE nr., reprezentat legal prin,
având calitatea de cumpărător, pe de altă parte,
s-a încheiat prezentul contract.

Terminologie

Art. 1. — Termenii utilizați în prezentul contract sunt definiți în anexa nr. 1.

Obiectul contractului

Art. 2. — (1) Obiectul prezentului contract îl reprezintă vânzarea de către vânzător și cumpărarea de către cumpărător, în vederea acoperirii consumului propriu tehnologic din rețeaua de distribuție aflată în exploatarea sa, a cantităților de energie electrică orare, prevăzute în anexa nr. 2, la prețul de contract prevăzut în anexa nr. 3. Cantitățile de energie electrică și prețul sunt stabilite în conformitate cu reglementările emise de către ANRE.

(2) Prin prezentul contract se asigură distinct și veniturile necesare vânzătorului pentru plata serviciilor conexe (transport — componenta de introducere în rețea, decontare, după caz), determinate conform reglementărilor specifice emise de către ANRE.

(3) Veniturile necesare vânzătorului pentru plata serviciului de transport, asigurate prin prezentul contract, reprezintă cota-parte din obligațiile de plată ale vânzătorului către Compania Națională de Transport al Energiei Electrice „Transelectrica” — S.A. pentru serviciul de transport, corespunzătoare cantităților de energie electrică tranzacționate prin prezentul contract.

Art. 3. — (1) Cantitățile de energie electrică contractate și prețul de contract vor fi revizuite conform reglementărilor specifice emise de ANRE, atunci când sunt îndeplinite prevederile art. 19. Cantitățile de energie electrică și prețul din contract revizuite vor face obiectul unor acte adiționale la prezentul contract.

(2) Cantitățile de energie electrică din contract se pot modifica conform prevederilor procedurii de modificare a cantităților din contractele reglementate de vânzare-cumpărare încheiate între producători și furnizorii consumatorilor captivi, în vigoare.

(3) Persoana de contact, calea de comunicare stabilite conform prevederilor procedurii de modificare a cantităților din contractele reglementate de vânzare-cumpărare încheiate între producători și furnizorii consumatorilor captivi, precum și modalitatea de convenire a noilor valori sunt prevăzute în anexa nr. 4.

Condițiile de desfășurare a vânzării/cumpărării

Art. 4. — (1) Cumpărătorul achiziționează de la vânzător, la prețul de contract, pe fiecare interval orar, cantitatea de energie electrică specificată în tabelele 2.1—2.12 din anexa nr. 2.

(2) Părțile pot conveni asupra modificării cantităților de energie electrică contractate în limita a +5% din cantitățile de energie electrică contractate lunar conform prevederilor din tabelul 2.0 din anexa nr. 2, parcurgând etapele prevăzute în procedura de modificare a cantităților din contractele reglementate de vânzare-cumpărare încheiate între producători și furnizorii consumatorilor captivi, cu specificațiile din anexa nr. 4.

Art. 5. — Vânzătorul poate să își îndeplinească obligația de a vinde energia contractată prin:

a) producerea de către oricare dintre unitățile de producție operate de acesta;

b) cumpărarea de energie conform prevederilor Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

Art. 6. — Niciuna dintre prevederile prezentului contract referitoare la obligațiile vânzătorului de a vinde la prețul de

contract cantitățile de energie electrică prevăzute în contract nu exonerează vânzătorul de obligația de a respecta strict dispozițiile operatorului de transport și de sistem date în conformitate cu prevederile Codului tehnic al rețelei electrice de transport, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 20/2004, și ale Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

Art. 7. — Niciuna dintre prevederile prezentului contract referitoare la obligațiile cumpărătorului de a cumpăra la prețul de contract cantitățile de energie electrică prevăzute în contract nu exonerează cumpărătorul de obligația de a respecta strict dispozițiile operatorului de transport și de sistem date în conformitate cu prevederile Codului tehnic al rețelei electrice de transport, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 20/2004, și ale Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

Art. 8. — Cantitatea de energie electrică tranzacționată de părți conform prezentului contract reprezintă schimbul bloc sau face parte din schimbul bloc notificat de fiecare dintre părți, conform prevederilor Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

Art. 9. — (1) În vederea producerii efectelor contractului, fiecare parte se înregistrează în prealabil la operatorul pieței de echilibrare ca parte responsabilă cu echilibrarea sau transferă responsabilitatea echilibrării unei alte părți responsabile cu echilibrarea și trebuie să notifice, direct sau indirect, operatorului pieței de echilibrare schimbul bloc conform cantităților de energie electrică din prezentul contract.

(2) Penalizările financiare pe care o parte ar trebui să le plătească pentru dezechilibre conform prevederilor Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004, ca urmare a transmiterii de către cealaltă parte a notificării fizice incorecte, vor fi plătite de partea care a notificat incorect. Dacă ambele părți transmit notificări fizice incorecte, penalizările financiare aferente sunt suportate de ambele părți.

Facturarea și condițiile de plată

Art. 10. — Contravaloarea energiei electrice ce urmează a fi primită de către vânzător de la cumpărător, conform prezentului contract, în fiecare lună contractuală, se calculează cu următoarea formulă:

$$V = \sum_{h=1}^n (Q_h \times p_h) + A \quad [\text{lei}],$$

unde:

— Q_h — cantitatea de energie electrică contractată în fiecare oră h , determinată conform anexelor nr. 2 și 4, în MWh;

— p_h — prețul de contract, pentru fiecare oră h , determinat conform anexei nr. 3, în lei/MWh;

— A — contravaloarea serviciilor conexe, definite conform prevederilor art. 2 alin. (2);

— n — numărul de ore dintr-o lună calendaristică.

Art. 11. — Pe întreaga durată a contractului, nu mai târziu de 5 zile financiare după terminarea fiecărei luni de contract, vânzătorul va emite către cumpărător o factură cu suma care

trebuie plătită de cumpărător pentru respectiva lună de contract, calculată conform prevederilor art. 10 (în care pentru termenul A se consideră o valoare estimată), și care va conține și valoarea de regularizare pentru recuperarea contravalorii serviciului de transport realizat pentru luna de contract anterioară celei pentru care este emisă factura.

Art. 12. — Cumpărătorul va plăti factura în termen de 10 zile financiare de la data emiterii sale.

Art. 13. — În cazul neîndeplinirii în termen de 15 zile de la data scadenței a obligațiilor prevăzute la art. 12, cumpărătorul va plăti pentru fiecare zi de întârziere o sumă egală cu nivelul dobânzii de întârziere percepute pentru neplata la termen a obligațiilor către bugetul de stat, începând cu prima zi după data scadenței până în ziua plății (exclusiv). Valoarea totală a dobânzilor nu poate depăși valoarea sumei datorate.

Art. 14. — În cazul în care o sumă facturată de către vânzător este contestată integral sau în parte de către cumpărător, acesta va înainta o notă explicativă vânzătorului, în termen de maximum 3 zile financiare de la primirea facturii, cuprinzând obiecțiile sale, și va plăti suma rămasă necontestată până la data scadenței. Vânzătorul se obligă să răspundă contestației în maximum 3 zile financiare de la primirea acesteia. Pentru sumele contestate, dar stabilite ulterior pe cale amiabilă sau hotărâre judecătorească a fi datorate de cumpărător, acesta va plăti pe lângă suma datorată o sumă calculată conform prevederilor art. 13.

Art. 15. — Plata facturii va fi efectuată în lei, conform legislației, în contul vânzătorului. Se consideră drept dată de efectuare a plății data la care suma plătită apare în extrasul de cont al cumpărătorului.

Obligații și garanții

Art. 16. — (1) Părțile se obligă una față de cealaltă să dețină pe parcursul derulării contractului toate aprobările necesare fiecăreia pentru exercitarea obligațiilor cuprinse în prezentul contract, respectând în același timp toate prevederile legale.

(2) Părțile se obligă una față de cealaltă să asigure accesul, conform legii, cu restricții de confidențialitate conform prevederilor art. 23, la toate informațiile, documentațiile, datele sau cunoștințele necesare pentru buna derulare a prezentului contract.

(3) Daunele dovedite a fi produse uneia dintre părți din vina celeilalte părți vor fi suportate de partea vinovată.

Art. 17. — Părțile garantează una celeilalte că prezentul contract reprezintă o obligație validă, legală, opozabilă în justiție în termenii prezentului contract.

Modificarea circumstanțelor

Art. 18. — În sensul prezentului contract, *modificare de circumstanțe* semnifică modificarea cadrului legislativ, existența unor hotărâri judecătorești definitive și irevocabile, existența unor condiții sau modificări ale statutului părților care împiedică îndeplinirea obligațiilor contractuale, precum și alte situații prevăzute în reglementările specifice emise de ANRE.

Art. 19. — Dacă apare o modificare de circumstanțe, părțile pot solicita ANRE, împreună sau separat, revizuirea prețului de contract și/sau a cantităților de energie electrică din contract.

Durata contractului și condiții de desfășurare a acestuia

Art. 20. — Prezentul contract este valabil până la data de [31.12.2013].

Art. 21. — La data intrării în vigoare a oricărei legi, ordonanțe, ordonanțe de urgență sau hotărâri a Guvernului care prevede restructurarea vânzătorului prin divizarea acestuia în mai multe societăți comerciale ori care transferă proprietatea unora dintre capacitățile din portofoliul de capacități al contractului către alte societăți, preluarea drepturilor și obligațiilor din prezentul contract privind prețurile și cantitățile de energie electrică de către fiecare parte rezultantă se va stabili conform prevederilor art. 19.

Art. 22. — La data intrării în vigoare a oricărei legi, ordonanțe, ordonanțe de urgență sau hotărâri a Guvernului care prevede restructurarea cumpărătorului prin divizarea acestuia în mai multe societăți comerciale, preluarea drepturilor și obligațiilor din prezentul contract privind prețurile și cantitățile de energie electrică de către fiecare parte rezultantă se va stabili conform prevederilor art. 19.

Confidențialitatea

Art. 23. — (1) Fiecare parte se obligă să asigure confidențialitatea tuturor informațiilor, documentațiilor, datelor sau cunoștințelor furnizate de către cealaltă parte în baza prezentului contract și să nu le dezvăluie unei terțe părți, în totalitate sau parțial, fără consimțământul scris al celeilalte părți contractante.

(2) Fac excepție de la prevederile alin. (1):

a) informațiile solicitate de autoritățile competente, în conformitate cu reglementările în vigoare;

b) informațiile care au fost făcute publice până la încheierea contractului;

c) informațiile solicitate de operatorul de transport și de sistem, în conformitate cu prevederile Codului tehnic al rețelei electrice de transport, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 20/2004, și ale Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004.

(3) Prevederile alin. (1) rămân valabile timp de 5 ani după încetarea valabilității prezentului contract.

Forța majoră

Art. 24. — (1) Părțile sunt exonerate de orice răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau totală a obligațiilor ce decurg din prezentul contract dacă aceasta este rezultatul acțiunii forței majore. Circumstanțele de forță majoră sunt cele care pot apărea pe perioada derulării prezentului contract în urma producerii unor evenimente deosebite (calamități naturale, război, embargo etc.), care nu au putut fi luate în considerare de părți la încheierea contractului și care sunt în mod rezonabil în afara voinței și controlului părților.

(2) Partea care invocă forța majoră trebuie să notifice acest lucru în scris celeilalte părți în termen de 3 zile de la apariția acesteia, cu confirmarea ulterioară a organelor competente de la locul producerii evenimentului ce constituie forță majoră.

(3) Neîndeplinirea obligației de comunicare a forței majore nu înlătură efectul exonerant de răspundere al acesteia, dar antrenează obligația părții care o invocă de a repara pagubele cauzate celeilalte părți prin faptul necomunicării.

Răspunderea contractuală

Art. 25. — Pentru neexecutarea, în totalitate sau în parte, a obligațiilor prevăzute în prezentul contract, părțile răspund conform legii. În cazul neîndeplinirii obligațiilor sale, partea care se află în culpă datorează atât despăgubirile rezultate din neîndeplinirea obligațiilor sale contractuale, cât și daune-interese/penalități calculate în conformitate cu dispozițiile art. 13, de la data neexecutării până la data prestării efective a obligațiilor contractuale.

Art. 26. — Părțile convin ca litigiile ce decurg din interpretarea și/sau derularea prezentului contract care nu pot fi soluționate pe cale amiabilă să fie supuse instanțelor judecătorești competente.

Art. 27. — Niciuna dintre părți nu poate cesiona parțial sau total drepturile și obligațiile decurgând din prezentul contract fără obținerea prealabilă a acordului scris al celeilalte părți.

Încetarea contractului

Art. 28. — Prezentul contract încetează să își producă efectele în următoarele cazuri:

a) terminarea perioadei de valabilitate stabilite conform prevederilor art. 20;

b) în caz de dizolvare, lichidare, faliment, retragere a licenței uneia dintre părțile contractante, părțile fiind însă ținute să își îndeplinească obligațiile contractuale rezultate până în momentul apariției cauzei; partea care se află în una dintre aceste situații are obligația să notifice celeilalte părți data apariției situației, care va fi considerată data de la care prezentul contract încetează să își producă efectele, în cel mult 3 zile de la apariția situației;

c) prin ordin/decizie al/a președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei de încetare a aplicării cadrului de reglementare prin care a fost stabilit prezentul contract.

Prezentul contract a fost încheiat la data de [...], în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte contractantă.

Semnatori:

Reprezentantul legal al vânzătorului,

Reprezentantul legal al cumpărătorului,

NOTĂ:

Contractul se poate completa cu prevederi specifice conform înțelegerii părților, cu condiția ca acestea să nu fie contrare prevederilor din contractul-cadru și reglementărilor specifice emise de ANRE.

*ANEXA Nr. 1
la contractul-cadru*

TERMINOLOGIE

<i>ANRE</i>	Autoritatea Națională de Reglementare în Domeniul Energiei
<i>Lună contractuală</i>	O lună calendaristică din cadrul unui an calendaristic
<i>Parte/Părți</i>	[producător de energie electrică] sau [operator de distribuție]/[producător de energie electrică] și [operator de distribuție]
<i>Parte responsabilă cu echilibrarea</i>	Titular de licență care a fost înregistrat de operatorul de transport și de sistem ca parte responsabilă cu echilibrarea, în conformitate cu prevederile Codului comercial al pieței angro de energie electrică, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 25/2004; o parte responsabilă cu echilibrarea își poate asuma, de asemenea, responsabilitatea echilibrării pentru alți titulari de licență
<i>Producător de energie electrică</i>	Persoană fizică sau juridică, titulară de licență pentru producerea energiei electrice, nominalizată de ANRE prin reglementări specifice
<i>Schimb bloc</i>	Schimb de energie electrică între două părți responsabile cu echilibrarea
<i>Zi financiară</i>	Orice zi în care banca prin care operează părțile este deschisă pentru operațiuni financiare

*ANEXA Nr. 2
la contractul-cadru*

CANTITĂȚI DE ENERGIE ELECTRICĂ CONTRACTATE

Tabelul 2.0 – Cantități de energie electrică contractate lunar
MWh

Nr. crt.	Luna	Cantitatea de energie electrică
1.	Ianuarie	
2.	Februarie	
3.	Martie	
4.	Aprilie	
5.	Mai	
6.	Iunie	

Nr. crt.	Luna	Cantitatea de energie electrică
7.	Iulie	
8.	August	
9.	Septembrie	
10.	Octombrie	
11.	Noiembrie	
12.	Decembrie	

NOTE:

1. Tabelele 2.0—2.12 se completează conform datelor transmise de ANRE și pe perioada stabilită de aceasta.

2. Tabelul 2.0 se completează la semnarea contractului sau la modificarea cantităților de energie electrică reglementate de către ANRE.

3. Tabelele 2.1—2.12 se convin și se completează de părți cu cel puțin 5 zile înainte de începutul fiecărei luni calendaristice, pornind de la referința orară transmisă de ANRE. În absența înțelegerii părților privind cantitățile orare, referința orară transmisă de ANRE este obligatorie.

4. Tabele 2.2—2.12 se întocmesc similar tabelului 2.1 pentru lunile februarie—decembrie.

Tabelul 2.1 – Cantități de energie electrică orare contractate în luna ianuarie MWh

Ora		Cantități de energie electrică orare contractate în ianuarie
De la	Până la	Zi calendaristică
0,00	1,00	
1,00	2,00	
2,00	3,00	
3,00	4,00	
4,00	5,00	
5,00	6,00	
6,00	7,00	
7,00	8,00	
8,00	9,00	
9,00	10,00	
10,00	11,00	
11,00	12,00	
12,00	13,00	
13,00	14,00	
14,00	15,00	
15,00	16,00	
16,00	17,00	
17,00	18,00	
18,00	19,00	
19,00	20,00	
20,00	21,00	
21,00	22,00	
22,00	23,00	
23,00	24,00	

ANEXA Nr. 3
la contractul-cadru

PREȚURI DE CONTRACT

Prețul de contract pentru orele de noapte este lei/MWh, reprezentând prețul reglementat, aprobat prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Prețul de contract pentru orele de zi este lei/MWh, reprezentând prețul reglementat, aprobat prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Orele de noapte sunt, aprobate prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Orele de zi sunt, aprobate prin Ordinul/Decizia președintelui ANRE nr.

Prețul de contract se aplică pentru fiecare tranzacție orară din contract.

ANEXA Nr. 4
la contractul-cadru

PREVEDERI SPECIFICE privind procedura de derulare a contractului

Persoana de contact din partea vânzătorului:

Persoana de contact din partea cumpărătorului:

Căile de comunicare convenite:

Repere de timp privind transmiterea datelor specifice între părți, precum și între părți și autoritățile desemnate prin lege sau reglementări să le primească, specificații privind procedura de modificare a cantităților de energie electrică orare, cu respectarea condiției prevăzute la art. 4 alin. (2) din contract.

ACTE ALE BĂNCII NAȚIONALE A ROMÂNIEI

BANCA NAȚIONALĂ A ROMÂNIEI

CIRCULARĂ

privind nivelul ratei dobânzii de referință a Băncii Naționale a României valabil în luna ianuarie 2011

Având în vedere prevederile Legii nr. 312/2004 privind Statutul Băncii Naționale a României și ținând seama de evoluțiile macroeconomice și monetare recente,

Banca Națională a României h o t ă r ă ș t e:

Pentru luna ianuarie 2011, nivelul ratei dobânzii de referință a Băncii Naționale a României este de 6,25% pe an.

p. Președintele Consiliului de administrație al Băncii Naționale a României,
Florin Georgescu

București, 3 ianuarie 2011.

Nr. 1.

ACTE ALE OFICIULUI ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE

privind desemnarea organismului de gestiune colectivă Centrul Român pentru Administrarea Drepturilor Artiștilor Interpreți (CREDIDAM) drept colector al remunerațiilor cuvenite artiștilor pentru retransmiterea prin cablu a prestațiilor artistice fixate pe fonograme

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă Centrul Român pentru Administrarea Drepturilor Artiștilor Interpreți (CREDIDAM), cu sediul în municipiul București, str. Jules Michelet nr. 15—17, et. 2, ap. 11, sectorul 1, drept colector al remunerațiilor cuvenite artiștilor pentru retransmiterea prin cablu a prestațiilor artistice fixate pe

fonograme, stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,

Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.

Nr. 332.

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE

privind desemnarea organismului de gestiune colectivă Centrul Român pentru Administrarea Drepturilor Artiștilor Interpreți (CREDIDAM) drept colector al remunerațiilor cuvenite artiștilor pentru retransmiterea prin cablu a prestațiilor artistice din domeniul audiovizual

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă Centrul Român pentru Administrarea Drepturilor Artiștilor Interpreți (CREDIDAM), cu sediul în municipiul București, str. Jules Michelet nr. 15—17, et. 2, ap. 11, sectorul 1, drept colector al remunerațiilor cuvenite artiștilor pentru retransmiterea prin cablu a prestațiilor artistice din domeniul

audiovizual, stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,

Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.

Nr. 333.

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE**privind desemnarea organismului de gestiune colectivă DACIN SARA — Drepturi de Autor în Cinematografie — Audiovizual — Societatea Autorilor Români din Audiovizual drept colector al remunerațiilor convenite autorilor de opere audiovizuale pentru retransmiterea prin cablu**

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor convenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă DACIN SARA — Drepturi de Autor în Cinematografie — Audiovizual — Societatea Autorilor Români din Audiovizual, cu sediul în municipiul București, str. Dem. I. Dobrescu nr. 4—6, intrarea B, et. 3, camerele 50—52, sectorul 1, drept colector al remunerațiilor convenite autorilor de opere audiovizuale pentru

retransmiterea prin cablu a acestor opere, stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor convenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,

Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.

Nr. 334.

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE**privind desemnarea organismului de gestiune colectivă Societatea Autorilor și Editorilor Români de Opere Științifice — PERGAM drept colector al remunerațiilor convenite autorilor de opere scrise pentru retransmiterea prin cablu**

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor convenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă Societatea Autorilor și Editorilor Români de Opere Științifice — PERGAM, cu sediul în municipiul București, bd. Mircea Vodă nr. 35, bl. M27, sc. 1, et. 6, ap. 17, sectorul 3, drept colector al remunerațiilor convenite autorilor de opere scrise

pentru retransmiterea prin cablu a acestor opere, stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor convenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,

Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.

Nr. 335.

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE**privind desemnarea organismului de gestiune colectivă Uniunea Compozitorilor și Muzicologilor din România — Asociația pentru Drepturile de Autor (UCMR—ADA) drept colector al remunerațiilor cuvenite autorilor de opere muzicale pentru retransmiterea prin cablu**

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă Uniunea Compozitorilor și Muzicologilor din România — Asociația pentru Drepturile de Autor (UCMR—ADA), cu sediul în municipiul București, Calea Victoriei nr. 141, sectorul 1, drept colector al remunerațiilor cuvenite autorilor de opere muzicale

pentru retransmiterea prin cablu a acestor opere, stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,

Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.
Nr. 336.

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE**privind desemnarea organismului de gestiune colectivă Uniunea Producătorilor de Film și Audiovizual din România — Asociația Română de Gestiune a Operelor din Audiovizual (U.P.F.A.R.—A.R.G.O.A.) drept colector al remunerațiilor cuvenite producătorilor de videograme pentru retransmiterea prin cablu**

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă Uniunea Producătorilor de Film și Audiovizual din România — Asociația Română de Gestiune a Operelor din Audiovizual (U.P.F.A.R.—A.R.G.O.A.), cu sediul în municipiul București, str. Dem. I. Dobrescu nr. 4—6, intrarea B, et. 3, camera 44, sectorul 1, drept colector al remunerațiilor cuvenite

producătorilor de videograme pentru retransmiterea prin cablu, stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,

Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.
Nr. 337.

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE**privind desemnarea organismului de gestiune colectivă Uniunea Producătorilor de Fonograme din România (UPFR) drept colector al remunerațiilor cuvenite producătorilor de fonograme pentru retransmiterea prin cablu**

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă Uniunea Producătorilor de Fonograme din România (UPFR), cu sediul în municipiul București, bd. Nicolae Titulescu nr. 88 B, sectorul 1, drept colector al remunerațiilor cuvenite producătorilor de fonograme pentru retransmiterea prin cablu,

stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,
Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.
Nr. 338.

OFICIUL ROMÂN PENTRU DREPTURILE DE AUTOR

DECIZIE

privind desemnarea organismului de gestiune colectivă Societatea de Gestiune Colectivă a Drepturilor de Autor în Domeniul Artelor Vizuale — VISARTA drept colector al remunerațiilor cuvenite autorilor de opere din domeniul artelor vizuale pentru retransmiterea prin cablu

Având în vedere dispozițiile art. 138 alin. (1) lit. a) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, cu modificările și completările ulterioare, precum și Referatul nr. RG II/17.590 din 22 decembrie 2010 al Direcției registre, gestiune colectivă și relații publice,

ținând cont de prevederile pct. 4 din Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, cuprinsă în Decizia civilă nr. 263 A din 16 noiembrie 2010 a Curții de Apel București — Secția a IX-a civilă și pentru cauze de proprietate intelectuală, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010,

în baza prevederilor art. 6 alin. (1) și art. 7 din Hotărârea Guvernului nr. 401/2006 privind organizarea, funcționarea, structura personalului și dotările necesare îndeplinirii atribuțiilor Oficiului Român pentru Drepturile de Autor, cu modificările ulterioare,

directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor emite următoarea decizie:

Articol unic. — Se desemnează organismul de gestiune colectivă Societatea de Gestiune Colectivă a Drepturilor de Autor în Domeniul Artelor Vizuale — VISARTA, cu sediul în municipiul București, str. Fabrica de chibrituri nr. 9—11, sectorul 5, drept colector al remunerațiilor cuvenite autorilor de opere din domeniul artelor vizuale pentru retransmiterea prin cablu a

acestor opere, stabilite prin Metodologia privind stabilirea remunerațiilor cuvenite titularilor de drepturi de autor și titularilor de drepturi conexe pentru retransmiterea prin cablu, publicată în baza Deciziei directorului general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor nr. 327/2010.

Directorul general al Oficiului Român pentru Drepturile de Autor,
Robert Bucur

București, 23 decembrie 2010.
Nr. 339.

EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR



„Monitorul Oficial” R.A., Str. Parcului nr. 65, sectorul 1, București; C.I.F. RO427282,
IBAN: RO55RNCB0082006711100001 Banca Comercială Română — S.A. — Sucursala „Unirea” București
și IBAN: RO12TREZ7005069XXX000531 Direcția de Trezorerie și Contabilitate Publică a Municipiului București
(alocat numai persoanelor juridice bugetare)
Tel. 021.318.51.29/150, fax 021.318.51.15, e-mail: marketing@ramo.ro, internet: www.monitoruloficial.ro
Adresa pentru publicitate: Centrul pentru relații cu publicul, București, șos. Panduri nr. 1,
bloc P33, parter, sectorul 5, tel. 021.401.00.70, fax 021.401.00.71 și 021.401.00.72
Tiparul: „Monitorul Oficial” R.A.

